

**THE
HARVARD
THEOLOGICAL REVIEW**

VOLUME XXXVII



**ISSUED QUARTERLY BY
THE FACULTY OF DIVINITY IN
HARVARD UNIVERSITY**

**CAMBRIDGE, MASSACHUSETTS
HARVARD UNIVERSITY PRESS**

1944

The Harvard Theological Review is maintained on the foundation established under the will of Mildred Everett, daughter of

CHARLES CARROLL EVERETT

Bussey Professor of Theology in Harvard University, 1869–1900

Dean of the Faculty of Divinity, 1878–1900

The Review is edited for the Faculty of Divinity by the following Committee:

ARTHUR D. NOCK

WILLARD L. SPERRY

GEORGE LA PIANA

J. A. C. F. AUER

HENRY J. CADBURY

WILLIAM THOMSON

CONTENTS OF VOLUME XXXVII

NUMBER 1, JANUARY 1944

THE OLDER BOOK OF ESTHER	<i>Charles C. Torrey</i>	1
NOTE ON MARK 6. 20	<i>Campbell Bonner</i>	41
QUISQUE SUOS PATIMUR MANES	<i>H. J. Rose</i>	45
SOME REMARKS ON THE EVASION OF THE USURY LAWS IN THE MIDDLE AGES	<i>Jacob J. Rabinowitz</i>	49

NUMBER 2, APRIL 1944

THE ATTIC ORGEONES	<i>William Scott Ferguson</i>	61
THE CULT OF HEROES	<i>Arthur Darby Nock</i>	141
THE SIGNIFICANCE OF LUTHER'S EARLIEST EXTANT SERMON	<i>H. S. Bluhm</i>	175

NUMBER 3, JULY 1944

EVIDENCES OF CHRISTIANITY IN EGYPT DURING THE ROMAN PERIOD	<i>H. I. Bell</i>	185
SAMBATHIS	<i>Herbert C. Youtie</i>	209
"PROBATIONERS FOR ETERNITY." NOTES ON RELIGION IN THE UNITED STATES IN THE YEAR 1800.	<i>Peter Oliver</i>	219

NUMBER 4, OCTOBER 1944

NIEBUHR'S PHILOSOPHY OF HISTORY	<i>N. P. Jacobson</i>	237
GHEVOND'S TEXT OF THE CORRESPONDENCE BETWEEN 'UMAR II AND LEO III	<i>Arthur Jeffery</i>	269
ADDITIONS AND CORRECTIONS	<i>Campbell Bonner</i>	333
GAMALIEL'S SPEECH AND CALIGULA'S STATUE	<i>Joseph Ward Swain</i>	341
ON ATHENAEUS XIV, 639e-640a	<i>F. M. Heichelheim</i>	351

INDEX OF AUTHORS

BELL, H. I.	Evidences of Christianity in Egypt during the Roman Period	185
BLUHM, H. S.	The Significanœ of Luther's Earliest Extant Sermon	175
BONNER, CAMPBELL	Additions and Corrections.	333
BONNER, CAMPBELL	Note on Mark 6. 20	41
FERGUSON, WILLIAM SCOTT .	The Attic Orgeones	61
HEICHELHEIM, F. M.	On Athenaeus XIV, 639e-640a	351
JACOBSON, N. P.	Niebuhr's Philosophy of History . . .	237
JEFFERY, ARTHUR	Ghevond's Text of the Correspondence Between 'Umar II and Leo III . . .	269
NOCK, ARTHUR DARBY	The Cult of Heroes.	141
OLIVER, PETER	"Probationers for Eternity." Notes on Religion in the United States in the Year 1800	219
RABINOWITZ, JACOB J.	Some Remarks on the Evasion of the Usury Laws in the Middle Ages . . .	49
ROSE, H. J.	Quisque Suos Patimur Manes	45
SWAIN, JOSEPH WARD	Gamaliel's Speech and Caligula's Statue	341
TORREY, CHARLES C.	The Older Book of Esther	1
YOUTIE, HERBERT C.	Sambathis	209